

INSTALLATION MANUAL

AIR CONDITIONER

Please read this installation manual completely before installing the product.
Installation work must be performed in accordance with the national wiring standards
by authorized personnel only.
Please retain this installation manual for future reference after reading it thoroughly.
Dry contact for demand control

LG Electronics Inc. Single Point of Contact (EU/UK) & EU Importer :
LG Electronics European Shared Service Center B.V. Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen, The Netherlands
Manufacturer : LG Electronics Inc. Changwon 2nd factory, 84, Wanam-ro, Seongsan-gu, Changwon-si,
Gyeongsangnam-do, KOREA
UK Importer : LG Electronics U.K. Ltd, Velocity 2, Brooklands Drive, Weybridge, KT13 0SL



MFL42540254
Rev.03_031422



www.lg.com

Copyright © 2018 - 2022 LG Electronics Inc. All Rights Reserved.

ENGLISH

ITALIANO

ESPAÑOL

FRANÇAIS

DEUTSCH

РУССКИЙ ЯЗЫК

УКРАЇНЬСЬКА

العربية

TABLE OF CONTENTS

3	SAFETY PRECAUTIONS
5	NAME OF EACH PART
6	ACCESSORY PARTS
7	INSTALLATION METHOD
8	SETTING AND USING METHOD
8	1. Power source input
9	2. System structure
11	3. Connection with Outdoor unit
12	4. Setting of input signal
14	5. Setting of 'SW_DIP'
15	6. Setting of 'SW_STEP'
18	7. Setting of 'SW_ADDRESS'
19	8. Outdoor unit monitoring

Safety Precautions

To prevent injury to the user or other people and property damage, the following instructions must be followed.

■ Incorrect operation due to ignoring instruction will cause harm or damage. The seriousness is classified by the following indications.

WARNING

This symbol indicates the possibility of death or serious injury.

CAUTION

This symbol indicates the possibility of injury or damage.

■ Meanings of symbols used in this manual are as shown below.



Be sure not to do.



Be sure to follow the instruction.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

⚠ WARNING

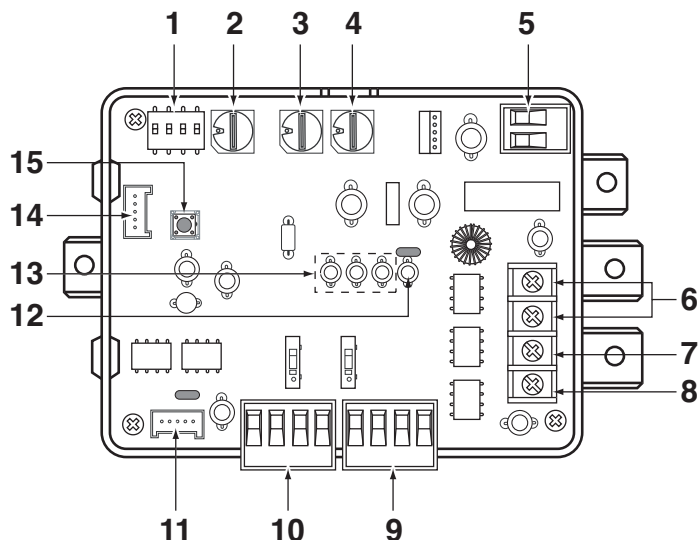
During installation

- Do not touch the board when the power is connected.
 - It can cause a fire, electric shock, explosion, injury and problem to the product.
- Always request for installation of the product to the service center or the installation service provider.
 - It can cause a fire, electric shock, explosion and injury.
- When reinstalling the previously installed product, request for service to the service center or the installation service provider.
 - It can cause a fire, electric shock, explosion and injury.
- Do not install the product where it can be exposed to rain.
 - It can cause problems to the product.
- Do not install the product in a humid location.
 - It can cause problems to the product.

During use

- Do not modify or extend the power cord.
 - It can cause a fire and electric shock.
- Do not use any flaming devices near the product.
 - It can cause a fire.
- Do not use any heating devices near the power cord.
 - It can cause a fire and electric shock.
- Do not pour water inside the product.
 - It can cause an electric shock and problem to the product.
- When the product is submersed in water, always request for service to the service center or the installation service provider.
 - It can cause a fire and electric shock.
- Make the children and the elderly use the product with the help of a guardian.
 - It can cause a safety accident and problems to the product.
- Do not give impact to the product.
 - It can cause problems to the product.

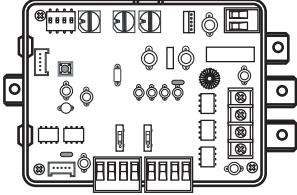
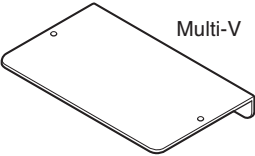
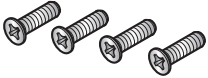
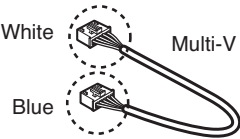
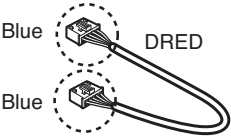
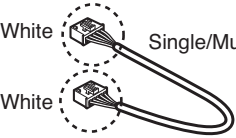
Name of each part



DRY CONTACT FOR DEMAND CONTROL

1. **SW_DIP** : Switch to select main function
2. **SW_ADDRESS2** : Switch to set a upper address of the outdoor unit
3. **SW_ADDRESS1** : Switch to set a lower address of the outdoor unit
4. **SW_STEP** : Switch to select a control mode.
5. **CN_PWR** : DC Input terminal
6. **ERROR** : Error display with relay contact
7. **BUS-A** : RS-485 (+) Terminal
8. **BUS-B** : RS-485 (-) Terminal
9. **CN_CAPACITY** : Signal input terminal to control a capacity of outdoor unit
10. **CN_SPEED/CAP** : Signal input terminal for Analog Input/Low noise operation
11. **CN_OUT** : Outdoor unit connector
12. **LED1** : Display LED for RS-485 status
13. **LED01G,02G,03G** : Display LED for communication status
14. **CN_JIG** : Connector for writing program
15. **SW1** : Reset switch

Accessory Parts

 ODU Dry contact PQDSBCDVM0	 Multi-V BRACKET (1 EA)	 SCREW (4 EA)
 White Multi-V Blue WIRE ASSY 1(1 EA)	 Blue DRED Blue WIRE ASSY 2(1 EA)	 White Single/Multi White WIRE ASSY 3(1 EA)

Others : Tie Wrap (3 EA) - Cable Tie
Clamp (1 EA)

- * If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- * Means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.
- * Qualified service technician is only possible to access to product.

Minimum cross-sectional area of conductors

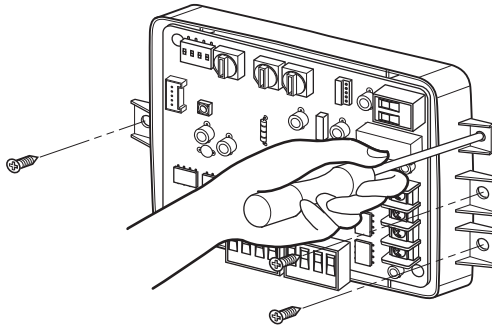
Rated current of appliance A			Nominal cross-sectional area mm ²
		≤ 0.2	Tinsel cord ^a
> 0.2	and	≤ 3	0.5 ^a
> 3	and	≤ 6	0.75
> 6	and	≤ 10	1.0 (0.75) ^b
> 10	and	≤ 16	1.5 (1.0) ^b
> 16	and	≤ 25	2.5
> 25	and	≤ 32	4
> 32	and	≤ 40	6
> 40	and	≤ 63	10

^a These cords may only be used if their length does not exceed 2 m between the point where the cord or cord guard enters the appliance and the entry to the plug.

^b Cords having the cross-sectional areas indicated in the parentheses may be used for portable appliances if their length does not exceed 2 m.

Installation Method

- ① Connect the connection wires according to the instructions.
(Please refer to Setting and Using Method)
- ② Perform the switch setting according to switch setting method.
(Please refer to Setting and Using Method)
- ③ Fix the Dry contact on suitable space inside of the outdoor unit.



⚠ CAUTION

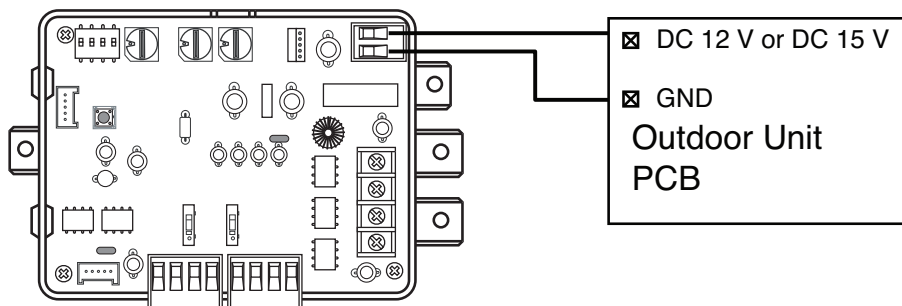
1. Install the product on flat surface and screw at least 2 places.
Otherwise the Dry contact may not be anchored properly.
2. Do not screw too tightly. It may cause deformation of the case.
3. Do not deform the case at random. It may cause malfunction of the Dry contact.

Setting and using method

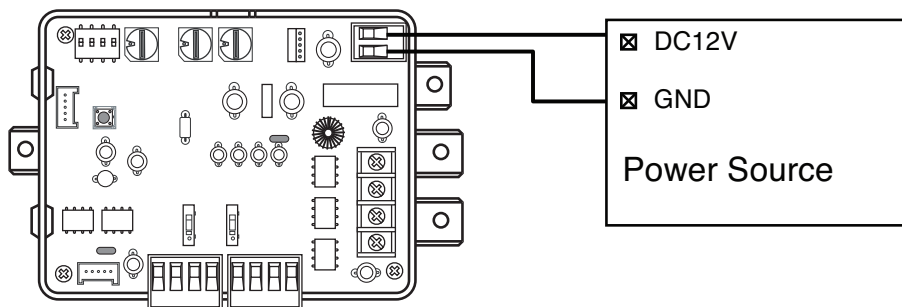
After change any Dry contact setting, then you must press RESET switch to reflect the setting.

1. Power source input

■ When wiring power source from outdoor unit



■ When using external power source



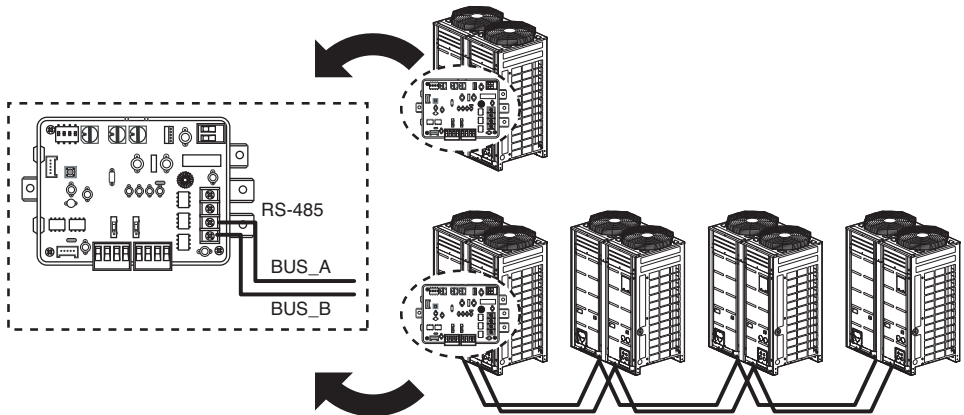
Notes

This device can accept only DC Power input.

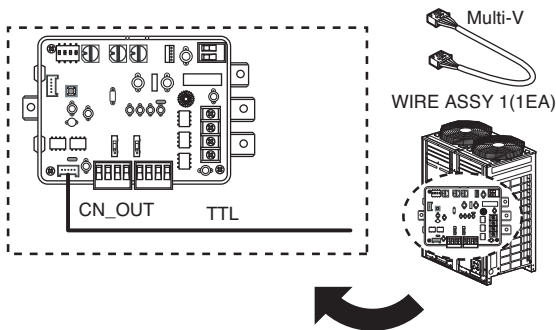
Do not input 220 VAC. Otherwise It will cause a serious damage.

2. System structure

■ When outdoor unit has RS-485 communication function (Master Mode)



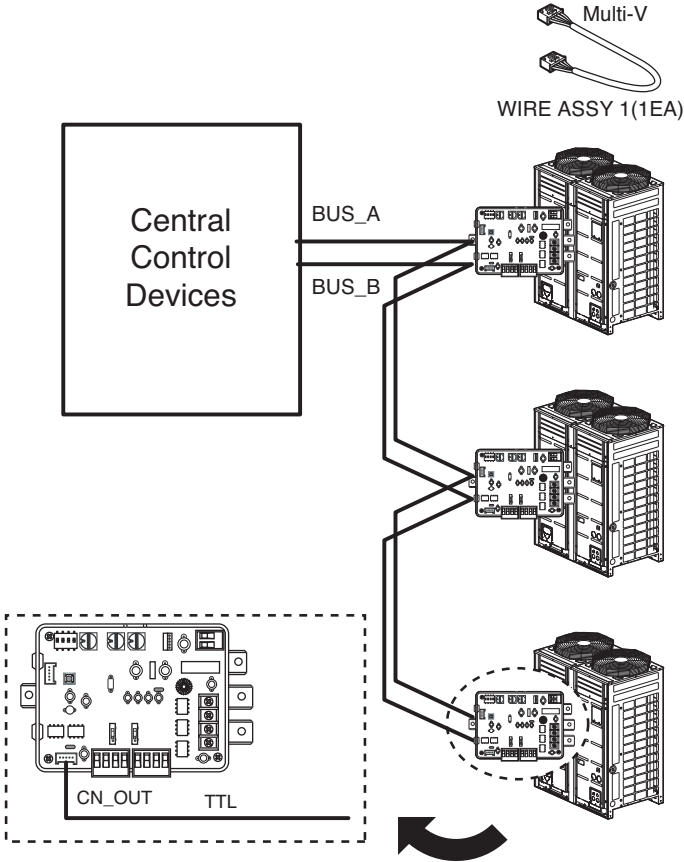
■ When outdoor unit doesn't have RS-485 communication function (Slave Mode)



Notes

This dry contact module is available after Multi V 3 series.

■ When using ODU Dry contact with Central Control Devices (Slave Mode)

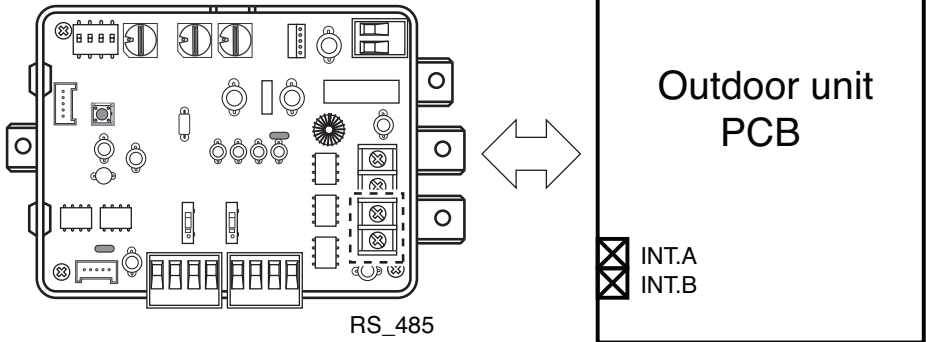


Notes

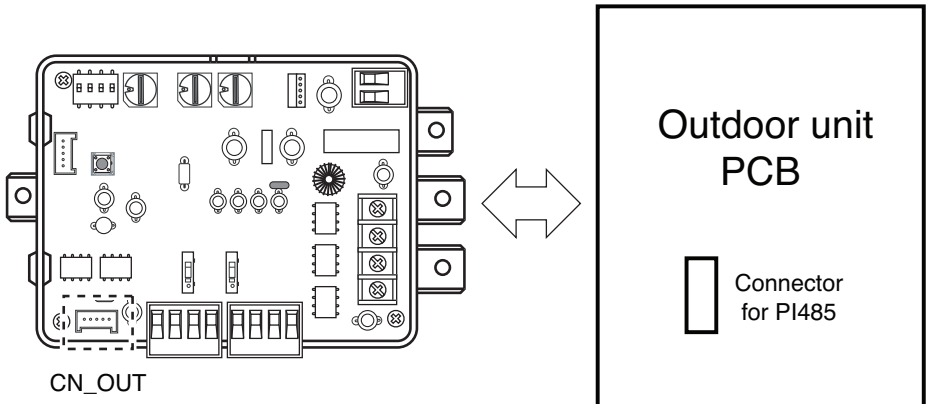
This dry contact module is available after Multi V 3 series.

3. Connection with Outdoor unit

■ When outdoor unit has RS-485 communication function (RS-485 Built-in model)

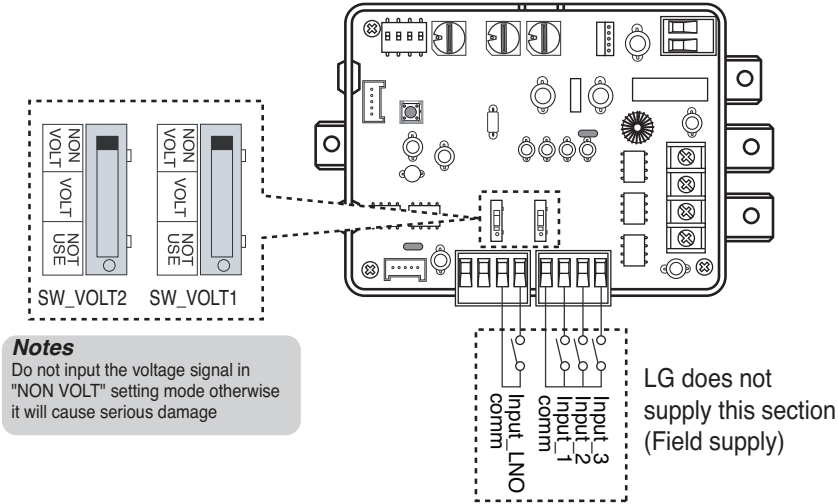


■ When outdoor unit doesn't have RS-485 communication function

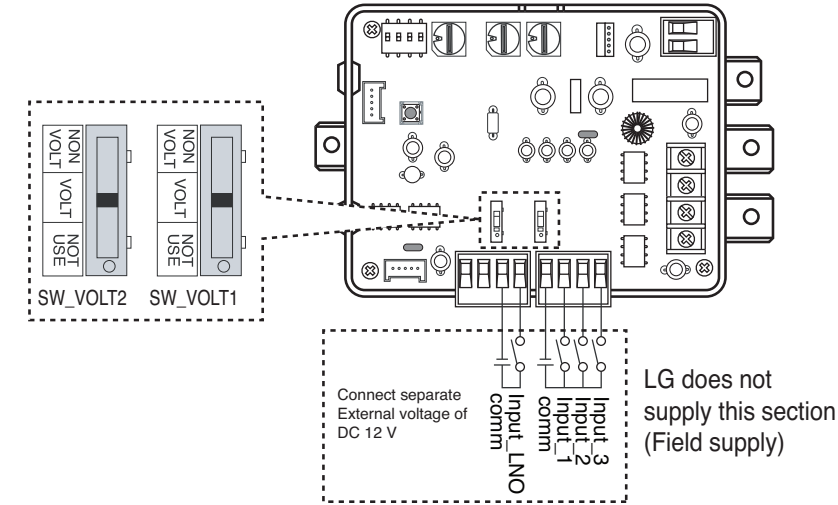


4. Setting of input signal

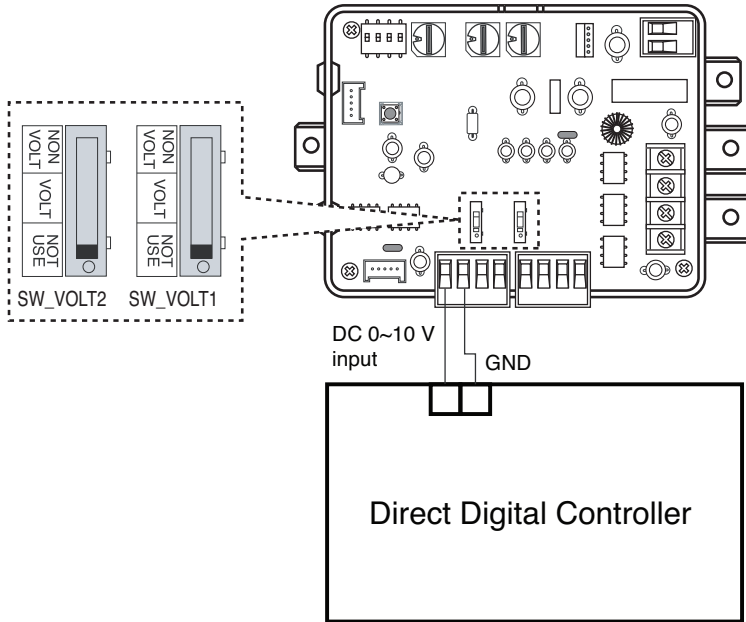
■ When using contact signal input without external power



■ When using contact signal input with external power



■ When using analog input signal

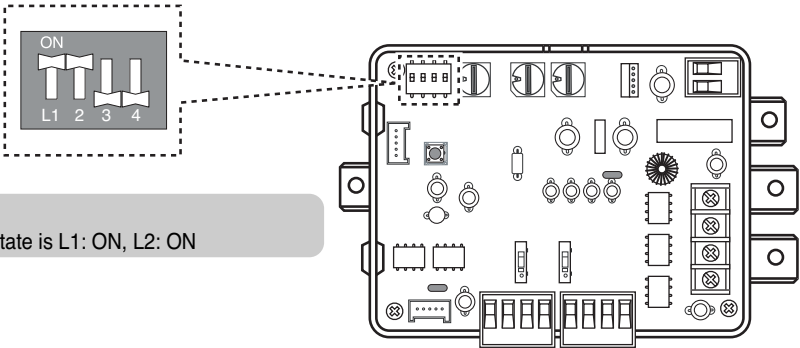


Notes

- When using an analog signal, Central control Devices can not be used together.
Do not use signal cable over 1meter.
- Do not change a command too quickly.
Keep the command 30 seconds at least, otherwise it will cause a damage to outdoor unit.
- This function is very sensitive to supplied power.
So when using analog inputs, supply a constant-voltage by external power source.

5. Setting of 'SW_DIP'

■ Using 'SW_DIP', select the option of control function as described below



Notes

Default State is L1: ON, L2: ON

Position	Function
	ON : Master Mode OFF : Slave Mode
	ON : Enable Low Noise Operation OFF : Disable Low Noise Operation
	No Function
	ON : On Boarding Mode OFF: No Function

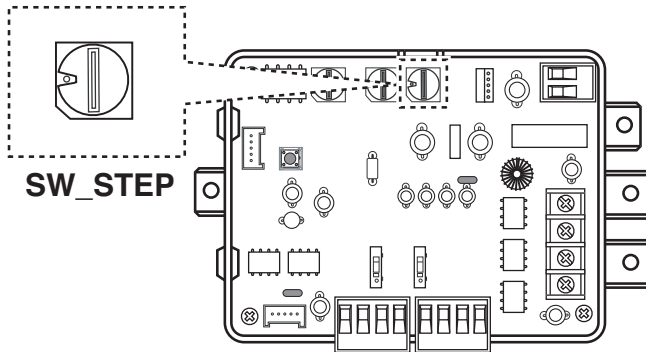
Notes

After change 'SW_DIP' setting, then you must press reset switch to reflect the setting.

6. Setting of 'SW_STEP'

■ Use the 'SW_SETP' to set a control step for contact signal input.

: The type of input signal and control step can be set using 'SW_STEP'



- Type of input signal

SW_STEP	Input Signal
0, 1, 2, 3, 4, 5, 6	Contact signal input
D	Analog input signal

- Detail of the control step for contact signal input

SW_STEP	Input_1	Input_2	Input_3	Comp capacity Of outdoor unit(%)	Type of input
0	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	70	
	0	1	0	40	
	0	0	1	COMP OFF	
1	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	70	
	0	1	0	50	
	0	0	1	COMP OFF	
2	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	80	
	0	1	0	50	
	0	0	1	COMP OFF	

Setting and using method

SW_STEP	Input_1	Input_2	Input_3	Comp capacity Of outdoor unit(%)	Type of input
3	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	70	
	0	1	0	40	
	0	0	1	ALL OFF	
4	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	70	
	0	1	0	50	
	0	0	1	ALL OFF	
5	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	80	
	0	1	0	50	
	0	0	1	ALL OFF	
6	0	0	0	No control	Contact signal
	1	0	0	50	
	0	1	0	COMP OFF	
	0	0	1	ALL OFF	

Notes

- Do not change a command too quickly.
Keep the command 30 seconds at least, otherwise it will cause a damage to outdoor unit.

- Detail of the control step for analog input signal

SW_ STEP	Input Voltage	Comp capacity Of outdoor unit(%)	Type of input
D	0	No control	Analog input
	1	100	
	2	90	
	3	80	
	4	70	
	5	60	
	6	50	
	7	45	
	8	40	
	9	COMP OFF	
	10	ALL OFF	
E	0	COMP OFF	
	1	40	
	2	45	
	3	50	
	4	60	
	5	70	
	6	80	
	7	90	
	8	100	
	9	100	
	10	100	

Notes

- Do not change a command too quickly.
Keep the command 30 seconds at least, otherwise it will cause a damage to outdoor unit.

7. Setting of 'SW_ADDRESS'

■ Use the 'SW_ADDRESS' to set an address of outdoor unit

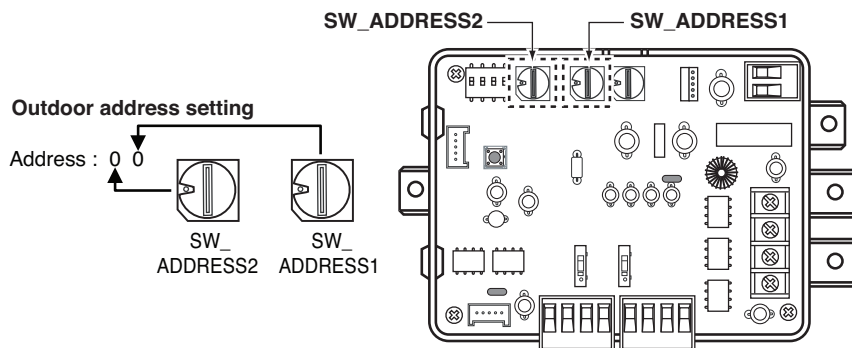
- Master Mode

use SW_ADDRESS2 to set a group(0~F)

If you set a group as "0", the address of outdoor unit should be "00~0F"

- Slave Mode (when using with central control device)

use all to set the address of outdoor unit for sending to central control device.

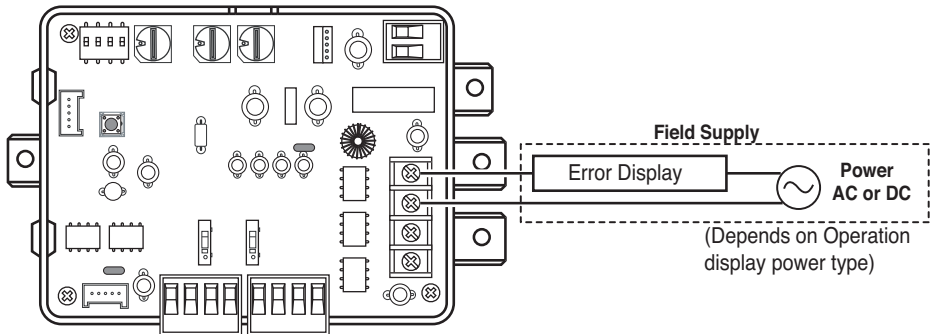


Notes

- Using this switch, the address of outdoor unit can be set as 0~254(00~FE)
- If the outdoor unit has it's own address, you need not to set address in slave mode.
- After change 'SW_ADDRESS' setting, then you must press reset switch to reflect the setting.

8. Outdoor unit monitoring

- **Monitoring outdoor unit error : Refer to below and connect to the control device that you want to control.**



Notes

- Maximum external power source is recommended as below
 AC : 3 A at 250 V
 DC : 3 A at 30 V



ENGLISH Disposal of your old appliance

1. This crossed-out wheeled bin symbol indicates that waste electrical and electronic products (WEEE) should be disposed of separately from the municipal waste stream.
2. Old electrical products can contain hazardous substances so correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. Your old appliance may contain reusable parts that could be used to repair other products, and other valuable materials that can be recycled to conserve limited resources.
3. You can take your appliance either to the shop where you purchased the product, or contact your local government waste office for details of your nearest authorised WEEE collection point. For the most up to date information for your country please see www.lg.com/global/recycling.

БЪЛГАРСКИ Изхвърляне на стария уред

1. Символът със зачерзания контейнер показва, че отпадъците от електрическите и електронните продукти (WEEE) трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци.
2. Старите електрически продукти могат да съдържат опасни вещества и правилното изхвърляне на Вашия уред ще помогне за предотвратяване на негативните последици за околната среда и човешкото здраве. Вашият стар уред може да съдържа части за многократна употреба, които биха могли да бъдат използвани за ремонт на други продукти, както и други ценни материали, които могат да бъдат рециклирани с цел запазване на ограничените ресурси.
3. Можете да занесете Вашия уред или в магазина, от който сте го закупили или можете да се свържете с местния държавен офис за отпадъци, за да получите информация за най-близкия РАЗРЕШЕН WEEE пункт за събиране на отпадъци. За най-актуална информация от Вашата държава, моля, погледнете тук: www.lg.com/global/recycling

HRVATSKI Zbrinjavanje starog uređaja

1. Ovaj simbol prekršteno kante za smeće na kotačima označava kako se otpadni električni i električni proizvodi (WEEE) moraju zbrinjivati odvojeno od komunalnog otpada.
2. Dotrajali električni proizvodi mogu sadržavati opasne tvari stoga će ispravno zbrinjavanje vaših dotrajalih uređaja pomoći u sprječavanju potencijalnih negativnih posljedica na okoliš i ljudsko zdravlje. Vaš dotraja uređaj može sadržavati dijelove koji se mogu ponovo iskoristiti za popravak drugih proizvoda te druge vrijedne materijale koji se mogu reciklirati i tako sačuvati ograničene resurse.
3. Ovisno o razini smetnje / štete i dobi stavke, stari proizvodi mogu se popraviti za više radnog života koji će sprječiti izbjegli otpada. Proizvodi koji nisu prikladni za ponovnu uporabu može se reciklirati da se oporavi vrijedne resurse i pomoći da se smanji globalno potrošnju novih sirovina.
4. Uređaj možete odnijeti u trgovinu u kojoj ste kupili proizvod ili možete kontaktirati ured za zbrinjavanje otpada kod vaših mjernih nadležnih tijela te od njih saznati više informacija o najbližem ovlaštenom WEEE sabornom centru. Za najnovije informacije iz vaše države molimo pogledajte internetne stranice www.lg.com/global/recycling

ČESKY Likvidace starého přístroje

1. Tento symbol přeškrtnutého koše značí, že odpad z elektrických a elektronických výrobků (WEEE) je nutné likvidovat odděleně od linky komunálního odpadu.
2. Staré elektrické výrobky mohou obsahovat nebezpečné látky, takže správná likvidace starých přístrojů pomůže zabránit potenciálním negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví. Staré přístroje mohou obsahovat znovu použitelné díly, které lze použít k opravě dalších výrobků a další cenné materiály, které lze recyklovat a šetřit tak omezené zdroje.
3. Přístroj můžete zanést buď do obchodu, kde jste ho zakoupili nebo se obrátit na místní správu komunálních odpadů, kde získáte podrobné informace o autorizovaném sběrném místě WEEE. Pro poslední aktuální informace z vaší země si prosím prostudujte web www.lg.com/global/recycling

DANSK Bortskaffelse af dit gamle apparat

1. Dette symbol med en affaldsspand med kryds over angiver at elektrisk og elektronisk affald (WEEE) skal bortskaffes og genbruges korrekt, adskilt fra kommunens husholdningsaffald.
2. Gamle elektriske produkter kan indeholde farlige stoffer, så når du bortskaffer dit gamle apparat på korrekt vis, hjælper du med at forhindre mulige negative konsekvenser for miljø og mennesker. Dit gamle apparat kan indeholde dele som kan genbruges, fx til at reparere andre produkter, eller værdifulde materialer som kan genbruges og derved begrænse spild af værdifulde ressourcer.
3. Du kan enten tage apparatet til den butik hvor du købte det, eller kontakte dit lokale affaldskontor angående oplysninger om det nærmeste, autoriserede WEEE-samlingspunkt. Find de sidste nye oplysninger for dit land på www.lg.com/global/recycling

EESTI Teie vana seadme hävitamine

1. Läbitõmmatud ristiga prügikasti sümbol tähendab, et elektriliste ja elektrooniliste toodete (WEEE) jäätmeid tuleb olmeprügist eraldi hävitada.
2. Vanad elektriseadmed võivad sisaldada ohtlikke koostisosi, seega aitab prügi nõuetekohane hävitamine vältida võimalikke negatiivset mõju loodusele ja inimeste tervisele. Teie kasutatud seade võib sisaldada taaskasutatavaid osi, millega saab parandada teisi seadmeid ning muid väärtuslikke materjale, mida saab taaskasutada, et säilitada piiratud ressursse.
3. Saate via oma seadme kas kaupluse, kust see on ostetud või võtta ühendust kohaliku prügiev ettevõttega, et saada lisainfot oma lähima WEEE jäätmete kogumiskoha kohta. Kõige ajakohasemat infot oma riigi kohta vaadake www.lg.com/global/recycling

SUOMI Vanhan laitteesi hävittäminen

1. Tämä yliristitetty jäteastian merkki ilmaisee, että sähkö- ja elektronikkalaitteiden jätteen (WEEE) tulee pitää erillään kotitalousjätteestä ja viedä kunnalliseen kierrätyskeskukseen.
2. Vanhat sähkötuotteet voivat pitää sisällään vaarallisia aineita, joten loppuun käytetyn laitteen oikea hävittäminen ehkäisee ympäristö- ja terveyshaittoja. Vanha laitteesi saattaa pitää sisällään uudelleen käytettäviä osia, joita voidaan käyttää korjaamaan muita tuotteita sekä arvokkaita materiaaleja, joita voidaan kierrättää rajoitetujen resurssien säästämiseksi.
3. Voit viedä laitteesi joko liikkeeseen, josta hankit laitteen, tai ottaa yhteyttä paikallishallintosi ympäristötoimistoon koskien lähintä valtuutettua WEEE -keräyspistettä. Kaikkein viimeisimmät tiedot koskien maatasi, ks. osoitteessa www.lg.com/global/recycling

FRANÇAIS Recyclage de votre ancien appareil

1. Ce symbole de poubelle barrée d'une croix indique que votre équipement électrique et électronique (EEE) ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Il doit faire l'objet d'un tri et d'une collecte sélective séparée.
2. Les équipements électriques que vous jetez peuvent contenir des substances dangereuses. Il est donc important de les jeter de façon appropriée afin d'éviter des impacts négatifs sur l'environnement et la santé humaine. L'équipement que vous jetez peut également contenir des pièces réutilisables pour la réparation d'autres produits ainsi que des matériaux précieux pouvant être recyclés pour préserver les ressources de la planète.
3. Vous pouvez rapporter votre appareil au commerçant qui vous l'a vendu ou contacter votre collectivité locale pour connaître les points de collecte de votre EEE. Vous trouverez également des informations à jour concernant votre pays en allant sur www.quefaireedemesdechets.fr

ITALIANO Smaltimento delle apparecchiature obsolete

1. Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche, contrassegnate da questo simbolo ("bidone della spazzatura barrato da una croce"), devono essere raccolte e smaltite separatamente rispetto agli altri rifiuti urbani misti mediante impianti di raccolta specifici installati da enti pubblici o dalle autorità locali. Si ricorda che gli utenti finali domestici possono consegnare gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita presso il punto vendita all'atto dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. Gli utenti finali domestici possono inoltre consegnare gratuitamente apparecchiature elettriche ed elettroniche di piccolissime dimensioni (non eccedenti i 25 cm) a fine vita direttamente presso un punto vendita a ciò abilitato, senza obbligo di acquistare una apparecchiatura nuova di tipo equivalente. Si prega di informarsi previamente presso il punto vendita prescelto circa tale ultima modalità di conferimento dell'apparecchiatura a fine vita.
2. Il corretto smaltimento dell'unità obsoleta contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute degli individui e sull'ambiente. Una gestione responsabile del fine vita delle apparecchiature elettriche ed elettroniche da parte degli utenti contribuisce al riutilizzo, al riciclaggio ed al recupero sostenibile dei prodotti obsoleti e dei relativi materiali.
3. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare l'ufficio del comune di residenza, il servizio di smaltimento rifiuti o il punto vendita in cui è stato acquistato il prodotto. (www.lg.com/global/recycling)

DEUTSCH Entsorgung Ihrer Altgeräte	
1. Das durchgestrichene Symbol eines fahrenden Abfallbehälters weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronik-Produkte (WEEE) getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen. Bitte entsorgen Sie Altgeräte getrennt von anderem Abfall und bringen Sie diese zu einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten. Falls die Geräte Batterien oder Lampen enthalten, die vom Endverbraucher ohne Beschädigung leicht entnommen werden können, trennen Sie diese bitte vor der Entsorgung von den Hauptgeräten, es sei denn, Sie möchten, dass die alten Geräte wiederverwendet werden (alte Batterien und Lampen werden getrennt gesammelt). Bitte beachten Sie auch, dass Sie persönlich dafür verantwortlich sind, personenbezogene Daten auf dem Gerät zu löschen, bevor Sie Ihre Geräte entsorgen. 2. Alte elektrische Produkte können gefährliche Substanzen enthalten, die eine korrekte Entsorgung dieser Altgeräte erforderlich machen, um schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Ihre ausgedienten Geräte können wiederverwendbare Teile enthalten, mit denen möglicherweise andere Produkte repariert werden können, aber auch sonstige wertvolle Materialien enthalten, die zur Schonung knapper Ressourcen recycelt werden können. 3. Sie können Ihr Gerät entweder in den Laden zurückbringen, in dem Sie das Produkt ursprünglich erworben haben oder Sie kontaktieren Ihre Gemeindefachstelle für Informationen über die nächstgelegene autorisierte WEEE Sammelstelle. Bitte beachten Sie, dass einige* Vertreter verpflichtet sind: - bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart unentgeltlich zurückzunehmen, und - Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; Wenn Offline oder Online Händler Neugeräte an Privathaushalte liefern, sind sie verpflichtet, Altgeräte direkt bei diesen abzuholen oder Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung anzubieten. Daher empfehlen wir Ihnen sich für weitere Informationen an Ihren Händler zu wenden. 4. LG Electronics Deutschland GmbH ist ordnungsgemäß als Hersteller in Deutschland registriert. Damit trägt LG deutschlandweit zur Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten bei, die Sie in kommunalen Getrenntsammlungen abgeben. Die aktuellsten Informationen finden Sie unter: www.lg.com/global/recycling oder https://www.lg.com/de/support/altgeraete-rueckgabe. * Vertreter einer Verkaufsstelle für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 40 Quadratmetern sowie Vertreter von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkaufsstärke von mindestens 800 Quadratmetern, die Elektro- und Elektronikgeräte anbieten	
ΕΛΛΗΝΙΚΑ Απόρριψη της παλιάς σας συσκευής	
1. Αυτό το διαγραμμένο σύμβολο του τροχοφόρου κάδου υποδεικνύει ότι τα απόβλητα ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων (ΑΗΗΕ) πρέπει να απορρίπτονται χωριστά από τα γενικά οικιακά απόρριμματα. 2. Τα παλιά ηλεκτρικά προϊόντα μπορεί να περιέχουν επικίνδυνες ουσίες και ως εκ τούτου η σωστή απόρριψη της παλιάς σας συσκευής αποτρέπει ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Η παλιά σας συσκευή μπορεί να περιέχει επαναχρησιμοποιήσιμα αναλλακτικά που θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν για την επώδυνη αλλαγή, καθώς και άλλα υλικά αξίας που μπορούν να ανακυκλωθούν για εξοικονόμηση των περιβαλλοντικών φυσικών πόρων. 3. Μπορείτε να πάτε τη συσκευή σας, είτε στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν, ή να επικοινωνήσετε το τοπικό γραφείο απορριμμάτων για λεπτομέρειες σχετικά με το πλησιέστερο εγκεκριμένο σημείο συλλογής ΑΗΗΕ (Απόβλητα Ηλεκτρικών και Ηλεκτρονικών Συσκευών). Για τις πιο πρόσφατες πληροφορίες για τη χώρα σας επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.lg.com/global/recycling	
ҚАЗАҚША Ескі қурылғыны қысқа тастау	
1. Бұл осы үсті сызылған шекек таңбасы қысқа электр және электрондық өнімдер (WEEE) қалалық қысқа жүйесінен бөлек жойылуы керектігін білдіреді. 2. Ескі электр қурылғыларында зиянды заттар болады, сондықтан ескі қурылғыны тиісті түрде қысқа тастау қоршаған орта мен адам денсаулығына тияуі мүмкін ескі әсерлердің алдын алуға көмектеседі. Ескі қурылғыңызда басқа өнімдерді және шектеулі ресурстарды сақтау қайта өңделетін маңызды материалдарды жөндеу үшін қолданылатын қайта қолданбалы бөлшектер болуы мүмкін. 3. Қурылғыңызда өнімді сатып алған дүкенге апаруға немесе жаңа жердегі екіпәтті WEEE жинау нүктесі туралы мәліметтер үшін жергілікті басқару мекемесіне хабарласуға болады. Еліңіз үшін ең соңғы ақпаратты алу үшін www.lg.com/global/recycling веб-сайтын қараңыз	
LATVIEŠU Jūsu vecās ierīces likvidēšana	
1. Šis simbols – pārsvītrotā atkritumu tvertne uz rītieņiem – norāda, ka elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi (EEIA) jālikvidē atsevišķi no sadzīves atkritumu plūsmas. 2. Veci elektriskie izstrādājumi var saturēt bīstamas vielas, tādēļ jūsu vecās ierīces pareiza likvidēšana palīdzēs novērst iespējamās negatīvās sekas vides un cilvēka veselībai. Jūsu vecā ierīce var saturēt vairākkārt izmantojamas detaļas, kuras var izmantot citu izstrādājumu remontam, un citus vērtīgus materiālus, kuras var pārstrādāt, tādējādi saglabājot ierobežotus resursus. 3. Jūs varat aiznest ierīci vai nu uz veikalu, kurā šo izstrādājumu iegādājāties, vai sazināties ar vietējās pašvaldības atkritumu savākšanas iestādi un uzzināt sīkāku informāciju par tuvāko oficiālo EEIA savākšanas punktu. Jaunāko informāciju par savu valsti skatiet vietnē www.lg.com/global/recycling	
LIETUVIŲ K. Seno prietaiso utilizavimas	
1. Išbrauktos šiukšlių dėžės simbolis rodo, kad elektros ir elektronikos įrangos atliekos (EE[A]) turėtų būti utilizuojamos atskirai nuo komunalinių atliekų. 2. Senoje elektrinėje įrangoje gali būti pavojingų medžiagų, taigi tinkamas seno prietaiso utilizavimas padės apsisaugoti nuo galimų neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai. Jūsų sename prietaise gali būti dalių, kurias galima panaudoti dar kartą taisant kitą įrangą ir kitų vertingų medžiagų, kurios gali būti perdirbamos siekiant tausoti ribotus išteklius. 3. Savo prietaisą galite nugabenti į parduotuvę, kurioje įrangą įsigijote, arba susisiekti su vietos valdžios atliekų taryba norėdami gauti artimiausio EE[A] surinkimo vietos informaciją. Norėdami gauti daugiau informacijos savo šalyje, apsilankykite www.lg.com/global/recycling	
NEDERLANDS Verwijdering van uw oude apparaat	
1. Dit symbool van de doorgestreepte vuilnisbak geeft aan dat afgedankte elektrische en elektronische producten (WEEE) afzonderlijk van het huishoudelijke afval moeten worden verwijderd. 2. Oude elektrische producten kunnen gevaarlijke stoffen bevatten, dus een juiste verwijdering van uw oude apparaat helpt bij het voorkomen van mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid. Uw oude apparaat kan herbruikbare onderdelen bevatten die gebruikt zouden kunnen worden voor het repareren van andere producten, en andere waardevolle materialen die kunnen worden gerecycled voor het behoud van beperkte grondstoffen. 3. U kunt uw apparaat meenemen naar de winkel waar u het product hebt gekocht, of u kunt contact opnemen met uw plaatselijke afvalinstantie voor de gegevens van uw dichtstbijzijnde geautoriseerde WEEE-verzamelpunt. Voor de meest actuele informatie voor uw land wordt verwezen naar www.lg.com/global/recycling	
NORSK Avhending av gamle apparater	
1. Dette symbolet av en utkrysset avfallsdunk indikerer at kasserte elektriske og elektroniske produkter (WEEE) skal kastes separat fra husholdningsavfall og leveres til den kommunale resirkulering. 2. Gamle elektriske produkter kan inneholde farlige stoffer, så korrekt avfallshåndtering av det gamle apparatet bidrar til å hindre potensielt negative konsekvenser for miljøet og andres helse. Gamle apparater kan inneholde gjenbrukbare deler som kan brukes til å reparere andre produkter og andre verdifulle materialer som kan resirkuleres for å bevare begrensede ressurser. 3. Du kan bringe apparatet enten til butikken der du kjøpte produktet, eller ta kontakt med den lokale myndighetens avfallskontor for informasjon om nærmeste autoriserte innsamlingspunkt for el-avfall (WEEE-avfall). For den mest oppdaterte informasjonen for ditt land, gå til www.lg.com/global/recycling	
POLSKI Utilizacja starego urządzenia	
1. Symbol przekreślonego pojemnika na odpady na kółkach oznacza, że produkty elektryczne lub elektroniczne (WEEE) należy zutylizować poza obiegiem odpadów komunalnych. 2. Stare produkty elektroniczne mogą zawierać niebezpieczne substancje. Właściwa utylizacja starego urządzenia pozwoli uniknąć potencjalnych negatywnych skutków dla środowiska i zdrowia. Stare urządzenie może zawierać części wielokrotnego użytku, które mogą zostać wykorzystane do naprawy innych produktów lub inne wartościowe materiały, które można przetworzyć, aby oszczędzać zasoby naturalne. 3. Możesz zanieść urządzenie do sklepu, w którym zostało kupione lub skontaktować się z lokalnym urzędem gospodarki odpadami, aby uzyskać informacje o najbliższym punkcie zbiórki WEEE. Aby uzyskać aktualne informacje z zakresu gospodarki odpadami obowiązującej w Twoim kraju, odwiedź stronę http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling/global-network-europe (plik PDF : „For more information about how to recycle LG products in your country”).	
РУССКИЙ Утилизация старого оборудования	
1. Этот перечеркнутый символ мусорной корзины указывает на то, что отработанные электрические и электронные изделия (WEEE) следует утилизировать отдельно от бытовых отходов. 2. Старые электрические изделия могут содержать опасные вещества, поэтому правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Старое оборудование может содержать детали, которые могут быть повторно использованы для ремонта других изделий, а также другие ценные материалы, которые можно переработать, чтобы сохранить ограниченные ресурсы. 3. Вы можете отнести свой прибор в магазин, где он был приобретен, либо связаться с органами местного самоуправления для получения подробных сведений о ближайшем пункте приема отходов электрического и электронного оборудования (WEEE). Для получения самой свежей информации относительно вашей страны обращайтесь по адресу: www.lg.com/global/recycling	

PORTUGUÊS	Eliminação do seu aparelho usado
1. Este símbolo de um caixote do lixo com rodas e linhas cruzadas sobrepostas indica que os resíduos de produtos elétricos e electrónicos (WEEE) devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico. 2. Os produtos elétricos usados podem conter substâncias perigosas, pelo que, a eliminação correta do seu aparelho usado pode contribuir para evitar potenciais danos para o ambiente e saúde humana. O seu aparelho usado pode conter peças reutilizáveis que podem ser usadas para reparar outros aparelhos e materiais úteis que podem ser reciclados para preservar os recursos limitados. 3. Pode levar o seu aparelho � loja onde o adquiriu ou contactar a sua entidade local de recolha e tratamento de resíduos para obter mais informações sobre o ponto de recolha WEEE autorizado mais próximo. Para obter informações mais atualizadas relativas ao seu país, visite www.lg.com/global/recycling	
ROMÂNĂ	Eliminarea aparatului vechi
1. Simbolul de pe etichetă indică faptul că de�eurile electrice � electronice (WEEE) trebuie eliminate separat de celelalte de�euri. 2. Produsele electrice � electronice vechi conţin substan�e periculoase. Astfel, prin eliminarea corespunzătoare veţi contribui la prevenirea deteriorării mediului înconjurător �i al sănătăţii umane. Este posibil ca dispozitivul dvs. vechi să conţină piese componente, care pot fi folosite pentru repararea altor produse sau materiale importante care pot fi reciclate în scopul economisirii resurselor limitate. 3. Dispozitivul vechi poate fi returnat magazinului de unde a fost achiziţionat, sau puteţi contacta firma responsabilă pentru eliminarea de�eurilor, în scopul aflării loca�ii unităţii autorizate pentru reciclarea de�eurilor electrice � electronice (WEEE). Pentru informa�ii mereu actualizate � referitoare la �ra dvs. vă rugăm vizita�i pagina web www.lg.com/global/recycling	
SRPSKI	Odlaganje starog aparata
1. Ovaj simbol precrta�na kanta za smeće pokazuje da elektrini � elektronski otpad (WEEE) treba da se odla�e odvojeno od obinog komunalnog otpada. 2. Stari elektrini aparati mogu da sadr�e otrovne supstance, tako da će pravilno odlaganje Vašeg starog aparata pomoci sprečavanju pojave negativnih posledica po životnu sredinu � zdravlje ljudi. Vaš stari aparat može da sadrži delove za višekratnu upotrebu koji se mogu koristiti za zamenu drugih proizvoda � druge vredne materijale koji se mogu reciklirati radi čuvanja ograničenih resursa. 3. Vaš aparat možete da odnesete u radnju gde ste ga kupili ili da kontaktirate lokalnu vladinu kancelariju za otpad kako biste dobili informaciju o najbli�joj autorizovanoj WEEE stanici za odlaganje ovog otpada. Za najnovije informacije za Vašu zemlju, molimo Vas da pogledate web stranicu www.lg.com/global/recycling	
SLOVENČINA	Zne�kodnenie star�ho spotrebia
1. Tento symbol pre�ikrnut�ho odpadkov�ho ko�a na kolieskach znamen�, �e odpad z elektrick�ch � elektronických zariadení (WEEE) musí byt zne�kodnen� samostatne od komunálneho odpadu. 2. Star� elektrick� produkty môžu obsahovať nebezpen� latky, preto správne zneškodnenie vášho starého spotrebiča pom��e zabrániť potenciálnym negatívnym dopadom na prostredie � ľudsk� zdravie. V�� star� spotrebič môže obsahovať diely, ktor� mo��o opätovne pou�it� na opravu iných produktov, � in� cenn� materiály, ktor� mo��o recyklovať s cieľom chrániť obmedzen� zdroj. 3. Svoj spotrebič m��ete zaniest� do predajne, kde ste produkt zakúpili, alebo sa m��ete obrátiť na oddelenie odpadov miestnej samosprávy � po�adať o informácie o najbližšom zbiernom mieste odpadu z elektrických � elektronických zariadení (WEEE). Najnov��ie informácie platn� pre vašu krajinu nájdete na stránke www.lg.com/global/recycling	
SLOVENŠČINA	Odstranjevanje vašega staroga aparata
1. Na izdelku prečrtan simbol smetnjaka opozarja, da je treba odpadne elektrine � elektronske izdelke (OEEI) odstranjevati ločeno od ostalih komunalnih odpadkov. 2. Odpadni elektrini izdelki lahko vsebujejo nevarne snovi, zato s pravilnim odstranjevanjem starega aparata pripomorete k preprečevanju morebitnih negativnih vplivov na okolje �n zdravlje ljudi. V�� stari aparat lahko vsebuje dele, ki bi jih bilo mo�oe uporabiti za popravilo drugih izdelkov, � druge dragocene materiale, ki jih je mo�oe reciklirati �n s tem ohranjati omejene vire. 3. V�� aparat lahko odnesete bodisi v trgovino, kjer ste kupili ta izdelek, ali pa se obrnite na lokalni urad za odstranjevanje odpadkov glede podrobnosti o najbli��jem pooblaščenem zbirem mestu za OEEI. Za najnove��e informacije za va�o dr�avo si oglejte www.lg.com/global/recycling	
ESPAÑOL	Símbolo para marcar AEE
1. El símbolo del contenedor de basura tachado con un aspa indica que la recogida separada de aparatos elétricos � electrónicos (AEE) debe realizarse de manera separada. 2. Los productos elétricos antiguos pueden contener sustancias peligrosas de modo que la correcta eliminación del antiguo aparato ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y para la salud humana. El antiguo aparato puede contener piezas reutilizables que podrían utilizarse para reparar otros productos y otros materiales valiosos que pueden reciclarse para conservar los recursos limitados. 3. Puede llevar el aparato a cualquiera de los centros autorizados para su recogida. Para obtener la información más actualizada para su país por favor visite www.lg.com/global/recycling	
SVENSKA	Kassera den gamla apparaten
1. Den �verkorsade soptunnesymbolen indikerar att elektronisk � elektriskt avfall (WEEE) ska kasseras separat fr�n hush�llsavfall � l�mnas in till � kommunen anvisat st�lle für �tervinning. 2. Gamla elektroniska � elektriska produkter kan inneh�lla farliga substanser så korrekt avfallshantering av produkten förhindrar negativa konsekvenser för miljön � den mänskliga hälsan. Din gamla apparat kan innehålla återanvändningsbara delar som används för att reparera andra produkter � andra värdefulla material som kan återvinnas för att spara begränsade resurser. 3. Du kan ta din gamla apparat till butiken där du köpte produkten, eller kontakta din kommun f�r information om närmaste WEEE-uppsamlingsst�lle. F�r den mest uppdaterade informationen i ditt land, gå till www.lg.com/global/recycling	
MAGYAR	A r�gi k�szl�k� �rtalmatlanítása
1. A leselejtezett elektronmos � elektronikai term�keket � h�ztart�si hullad�kt�l elk�l�n�tve kell begy�jteni, � jogszb�lyok åtal k�jel�lt m�don �e helyen. 2. R�gi k�szl�keinek megfelel� leselejtez�se seg�thet meg�l�n�t az esetleges eg�szs�gre vagy k�rnyezetre �rtalmas hat�sokat. 3. Ha tov�bbi inform�ci�ra van sz�ks�ge r�gi k�szl�keinek leselejtez�s�vel kapcsolatban, l�pjen kapcsolatba vel�nk � szekletlakol.hu oldalon �h�t�j�kz�t�tjuk �nt visszav�teli, �tv�teli, gy�jt�si � kezel�si k�telezetts�geinkr�l.	
T�RK��E	Eski cihazınızın atılması
1. Tüm elektrikli ve elektronik atıklar, devlet ya da yerel yetkiliiler tarafından belirlenen toplama merkezlerinde ayrı olarak imha edilmelidir. Atık elektrikli ve elektronik aletler belediyeiler tarafından kurulan toplama noktalarına teslim edilmeli veya aldığınız yeni ürünü satıcınız adresinize teslim ederken, satıcınızdan atık elektrikli ve elektronik aletinizi teslim almasını istemelisiniz. 2. Atık ürünün doğru imhası �vre ve insan sağığ�ı üzerindeki potansiyel olumsuz sonuçların engellenmesine yardımcı olacaktır. 3. Eski ürününüzün imhası hakkında daha fazla bilgi için l�ften belediyeiniz ya da ürünü ald�ğınızı mağaza ile iletişime geçiniz. 4. AEEE Yönetmeliğine Uygundur. 5. Bu işareti içeren �r�n�ler tehlikeli madde içerebilir. �r�n�ler içerisindeki tehlikeli maddeler �vre kirlenmesine veya yaralanma/�l�me sebebiyet verebilir. (www.lg.com/global/recycling)	
UK��AIN��SK�A	Utiliza�ia starogo obladn�nnia
1. �ей преобразованный символ м�ттового хо�ша указывает, что выбро�анные электрич�ни та электрон�ни вироб� (WEEE) пот�бно утилизовувати окремо в� побутових в�дход�в. 2. Стар� электрич�ни вироб� можуть м�стити небезпечн� речовини, тому правильна утилізація старого обладнання допоможе запоб�гти можливим негативним наслідкам для навколишнього середови�а та здоров�я людини. Стар� обладнання може м�стити детал�, як� можуть бути використан� повторно для ремонту інших вироб�в, � також інші цінн� матеріали, як� можливо використати, щоб зберегти обмежен� ресурси. 3. Ви можете в�нести свій прилад в� магазин, де його було придбано, або звязатися з органами м�сцевого самоврядування, щоб отримати докладн� в�дом��ти про найбли�жчий пункт прийому в�дход�в електричного та електронного обладнання (WEEE). Щоб отримати найсві��шу інформацію щодо ваш�ї країни, звертайтеся за адресою: www.lg.com/global/recycling	

Россия

Транспортировка

Изделие транспортируют любым видом транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте данного вида.

- Транспортировка должна осуществляться в условиях, исключающих повреждения.
- Запрещается подвергать изделие ударным нагрузкам при погрузочно-разгрузочных работах.

Хранение

Не храните устройство вне помещений или в местах, подверженных прямому воздействию погодных условий (прямой солнечный свет, ветер, дождь или температура ниже нуля градусов).

Реализация

Продажа продукции осуществляется в соответствии с правилами, установленными действующим законодательством страны, на территории которой она реализуется.

Утилизация

Старые электронные изделия могут содержать опасные вещества, поэтому правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Использованное оборудование может содержать детали, которые могут быть повторно использованы для ремонта других изделий, а также другие ценные материалы, которые можно переработать, чтобы сохранить ограниченные ресурсы.

Для получения более подробной информации об утилизации старого оборудования, пожалуйста, обратитесь в соответствующие городские службы, пункты утилизации или в магазин, где был приобретен данный продукт.

Қазақстан

Жүкті тасымалдау

Бұйымды көліктің қағидаларына сәйкес кез келген түрімен тасымалдауға болады.

- Тасымалдау зақымды келдірмейтіндей жүзеге асырылуы тиіс.
- Тиеу-түсіру жұмыстары кезінде бұйымға зақым келтіруге тыйым салынады.

Жүкті сақтау

Құрылғыны үй-жайлардан тыс немесе ауа райының қолайсыздығына орай, тікелей әсерге ұшырайтын (тікелей күн сәулесі, жел, жауын-шашын немесе ауа температурасы нөл градустан төмен) жерге сақтамаңыз.

Тауарды өткізу

Өнімдерді сату және өткізу еліміздің заңнамасында белгіленген ережелерге сай жүзеге асырылады.

Қалдықтарды кәдеге жарату

Электронды бұйымдар қауіпті заттарды қамтамасыз ету мүмкіндігі болғаннан ескі жабдықтардың кәдеге жаратқаны, қоршаған ортаға және адамның денсаулығына жағымсыз салдардың ықпал етуін алдын ала алады. Ескі жабдықтар шектелген ресурстарды сақтай алатын, басқа бұйымдар және бағалы материалдарды жөндеу және өндіріске пайдалы бөлшектерді қамтамасыз етеді. Ескі жабдықтардың кәдеге жарату туралы сәйкес қалалық қызметіне, кәдеге жарату орталықтар немесе өнімді сатып алған жерге өтініш етіңіз.

Україна

Транспортування

Виріб транспортують будь-яким видом транспорту у відповідності з правилами перевезення вантажів, що діють для транспорту даного виду.

- Транспортування повинно здійснюватися в умовах, що виключають пошкодження.
- Забороняється піддавати виріб ударним навантаженням при вантажно-розвантажувальних роботах.

Зберігання

Не зберігайте пристрій поза приміщеннями або в місцях, схильних до прямого впливу погодних умов (пряме сонячне світло, вітер, дощ або температура нижче нуля градусів).

Реалізація

Продаж продукції здійснюється відповідно до правил, встановлених чинним законодавством країни, на території якої вона реалізується.

Утилізація

Старі електронні вироби можуть містити небезпечні речовини, тому правильна утилізація старого пристрою допоможе запобігти можливим негативним наслідкам для навколишнього середовища і здоров'я людини. Використане обладнання може містити деталі, які можуть бути повторно використані для ремонту інших виробів, а також інші цінні матеріали, які можна переробити, щоб зберегти обмежені ресурси.

Для отримання більш докладної інформації про утилізацію старого обладнання, будь ласка, зверніться до відповідних міських служб, пунктів утилізації або в магазин, де був придбаний даний продукт.

O'ZBEKISTON

Transportirovka

Mahsulot qoyidalarga muvofiq xohlagan transport vositasi yordamida tashiladi Yuklar ushbu transport vositasida tashishga mos keladi.

- Transportirovka zarar keltirmaydigan sharoitlarda amalga oshirilishi kerak.
- Mahsulotni yuklash va tushirish paytida urib olmang.

Saqlash

Qurilma tashqarida yoki ob havo sharoitlari (quyosh nuri ostida, shamol, yomg'ir yoki noldan quyi haroratda) to'g'ridan to'g'ri ta'sir qiladigan joylarda saqlanmasligi kerak.

Sotish

Mahsulotlarni sotish sotuvga chiqariladigan mamlakatning joriy qonunlari bilan belgilangan qoidalariga ko'ra amalga oshiriladi.

Qayta ishlash

- Eskirgan elektr mahsulotlari tarkibida zararli moddalar bo'lishi mumkin, shuning uchun eskirgan qurilmalarni to'g'ri utilizatsiya qilish atrof-muhitga va inson salomatligiga salbiy ta'sir qilish oqibatlarining oldini oladi. Eskirgan qurilma tarkibida boshqa mahsulotlarni ta'mirlash ushun foydalaniladigan takroriy qo'llanish qismlari va cheklangan resurslarni unumlash maqsadida qayta ishlanadigan qimmatbaho materiallar bo'lishi mumkin.
- Eskirgan qurilmalarni utilizatsiya qilish haqida ko'proq ma'lumot olish uchun shahar ma'muriyatiga, chiqindilarni utilizatsiya qilish xizmatiga yoki mahsulot sotib olingan do'konga murojaat qiling.

[Импортёр]

143160, Россия, Московская обл., Рузский г.о., тер. Минское ш., км 86-й, д. 9

[Производитель]

LG Electronics Inc, Республика Корея, Кёнгангнам, Чангвон, Сёнган, Ванам-ро, 84, завод Чангвон №2

[Виробник]

LG Electronics Inc, Республика Корея, Кёнгангнам, Чангвон, Сёнган, Ванам-ро, 84, завод Чангвон №2

[Өкілдік]

«Эл Джи Электроникс Алматы Казахстан» АҚ ҚР, Алматы қ., Көкорай к-сі, 2А/9

[Өндіруші]

LG Electronics Inc. Чханвон 2 фабрикасы 84, Wanam-RO, Seongsan-gu, Чханвон-SI, Кёнсан-Намдо, КОРЕЯ

[Прадстаўнік]

LG ELECTRONICS RUS Прадстаўніцтва ў Беларусі 70- а, Кахоўская вул., Мінск, 220068, Беларусь

[Вытворца]

LG Electronics Inc. Рэспубліка Карэя, Кёнгангнам-да , Чангвон, Сёнган-гу, Ванам-ро, 84, завод Чангвон №2

[Vakili]

LG Electronics OT FZEning O'zbekistondagi vakolatxonasi. O'zbekiston Respublikasi, Toshkent shahri, Yakkasaroy tumani, Kichik Halqa yo'li, 88, indeks – 100125.

[Ishlab chiqaruvchi]

LG Electronics Inc. Changvon №2 zavodi Koreya Respublikasi, Kyongsangnam viloyati, Changvon shahri, Syongsan tumani, Vanam ko'chasi, 84.

For gulf الخليج
الامارات العربيہ المتحدہ - دبي
ميديا سيتي - برج شاذا
الطابق 34 - ص.ب 502535

For Jordan للأردن
شركة إل جي للإلكترونيات - المشرق العربي منطقة مشروع العبدلي- جادة رفيق الحريري- الطابق الخامس

[Manufacturer] LG Electronics Inc. Changwon 2nd factory
84, Wanam-ro, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyensangnam-do, KOREA